



619A

619

A

نام

نام خانوادگی

محل امضاء

عصر پنج شنبه  
۹۰/۱/۲۵



جمهوری اسلامی ایران  
وزارت علوم، تحقیقات و فناوری  
سازمان سنجش آموزش کشور

اگر دانشگاه اصلاح شود مملکت اصلاح می شود.  
امام خمینی (ره)

## آزمون ورودی دوره‌های دکتری (نیمه متاخر)

### سال ۱۳۹۰

مجموعه الهیات و معارف اسلامی (کد ۲۱۰۶)  
دروس تخصصی

مدت پاسخگویی: ۹۰ دقیقه

تعداد سؤال: ۶۰

عنوان مواد امتحانی، تعداد و شماره سوالات

ردیف	مواد امتحانی	تعداد سؤال	از شماره	تا شماره
۱	تفسیر و کلام	۳۰	۱	۳۰
۲	زبان عربی	۳۰	۳۱	۶۰

فروردین ماه - سال ۱۳۹۰

استفاده از ماشین حساب مجاز نمی باشد.

عَيْنَ الْآيَةِ الَّتِي تَبَيَّنَ أَنَّ «الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ يَقْعُدُ فِيهِ اقْسَامٌ» وَعَيْنَ آيَةَ دَالَّةَ بِأَنَّ «الشَّرُكُ هُوَ الظَّلْمُ» مُرتبَتَيْنَ:

١) ﴿يَرَفِعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ اوتُوا الْعِلْمَ درجات﴾ - ﴿أَنِّي كَفَرْتُ بِمَا اشْرَكْتُمُونَ مِنْ قَبْلِ أَنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ الْيَمِ﴾

٢) ﴿يَرَفِعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ اوتُوا الْعِلْمَ درجات﴾ - ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يُلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمِ الْوَلِيْكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهَتَّدُون﴾

٣) ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ الْوَلِيْكَ هُمُ الصَّدِيقُونَ وَالشَّهِداءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ لَهُمْ أَجْرٌ وَنُورٌ﴾ - ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يُلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمِ الْوَلِيْكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهَتَّدُون﴾

٤) ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ الْوَلِيْكَ هُمُ الصَّدِيقُونَ وَالشَّهِداءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ لَهُمْ أَجْرٌ وَنُورٌ﴾ - ﴿أَنِّي كَفَرْتُ بِمَا اشْرَكْتُمُونَ مِنْ قَبْلِ أَنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ الْيَمِ﴾

عَيْنَ آيَةَ تَحْدِي فِيهَا بِالْبَنِي الْأَمْمَى الَّذِي جَاءَ بِالْقُرْآنِ الْمَعْجَزَ فِي لَفْظِهِ وَمَعْنَاهُ وَعَيْنَ آيَةَ تَحْدِي بِالْعِلْمِ وَالْمَعْرِفَةِ خَاصَّةً مُرتبَتَيْنَ:

١) ﴿قُلْ لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا تَلَوَّهُ عَلَيْكُمْ وَلَا ادْرِيْكُمْ بِهِ فَقَدْ لَبِثْتُ فِيْكُمْ عُمْرًا مِنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ﴾ - ﴿وَنَزَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ﴾

٢) ﴿أَنَا نَحْنُ نَزَّلْنَا الْذِكْرَ وَأَنَا لَهُ لَحَافِظُونَ﴾ - ﴿قُلْ لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا تَلَوَّهُ عَلَيْكُمْ وَلَا ادْرِيْكُمْ بِهِ فَقَدْ لَبِثْتُ فِيْكُمْ عُمْرًا مِنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ﴾

٣) ﴿وَنَزَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ﴾ - ﴿وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّهُمْ يَقُولُونَ أَنَّمَا يَعْلَمُهُ بَشَرٌ لِسَانُ الَّذِي يَلْحِدُونَ إِلَيْهِ اعْجَمَىٰ وَهَذَا لِسَانٌ عَرَبِيٌّ مُبِينٌ﴾

٤) ﴿أَنَا انْزَلْنَا إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِتَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ بِمَا أَرَيْكُمُ اللَّهُ وَلَا تَكُنْ لِلْخَائِنِينَ خَصِيمًا﴾ - ﴿قُلْ لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا تَلَوَّهُ عَلَيْكُمْ وَلَا ادْرِيْكُمْ بِهِ فَقَدْ لَبِثْتُ فِيْكُمْ عُمْرًا مِنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ﴾

عَيْنَ آيَةَ تَخْبِرُ بِأَنَّ النَّسْخَ لَيْسَ مِنَ الْمَنَاقِضَةِ فِي الْقَوْلِ كَمَا لَيْسَ مِنْ قَبْلِ الْاِخْتِلَافِ فِي النَّظَرِ وَالْحِكْمَ بِلَهُ نَاشِئٌ مِنَ الْاِخْتِلَافِ فِي الْمَصْدَاقَ:

١) ﴿إِلَّا أَنَّهُمْ يَشْتُونُ صُدُورَهُمْ لِيُسْتَخْفُوا مِنْهُ إِلَّا حِينَ يَسْتَغْشُونَ ثِيَابَهُمْ يَعْلَمُ مَا يُسْرِرُونَ وَمَا يُعْلَمُونَ أَنَّهُمْ عَلَيْهِمْ بِذَاتِ الصُّدُورِ﴾

٢) ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مِنْ يَرْتَدَ مِنْكُمْ عَنِ دِيْنِهِ فَسُوفَ يَأْتِيَ اللَّهُ بِقَوْمٍ يَحْبِبُهُمْ وَيَحْبِبُهُمْ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعْزَةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ﴾

٣) ﴿إِنَّمَا يَقُولُونَ افْتَرِيهِ قُلْ فَأَتُؤْتُ بِعَشْرِ سَوْرٍ مَثِيلَهُ مُفْتَرِيَاتٍ وَادْعُوا مِنْ اسْتَطِعْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾

٤) ﴿وَاللَّاتِي يَأْتِيَنَّ الْفَاحِشَةَ مِنْ نِسَائِكُمْ فَاسْتَشْهِدُوهُنَّا عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةً مِنْكُمْ فَإِنْ شَهَدُوكُمْ فَأَمْسِكُوهُنَّ فِي الْبَيْوْتِ حَتَّى يَتَوَفَّوْهُنَّ الْمَوْتَ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا﴾

بعد الدَّقَّةِ فِي هَذِهِ الآيَةِ الشَّرِيفَةِ: ﴿وَقُلْنَا يَا آدَمَ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغْدًا حِيثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرِبَا هَذِهِ الشَّجَرَةِ فَتَكُونُوا مِنَ الظَّالِمِينَ﴾ وَبَعْدَ الدَّقَّةِ فِي هَذِهِ الآيَةِ: ﴿فَتَلَقَّى آدَمَ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ إِنَّهُ هُوَ التَّوَابُ الرَّحِيمُ﴾ عَيْنَ الْأَوْفَقِ

بِالْتَّرْتِيبِ:

٢) النَّهَى ارشادي - التَّوْبَةُ مُؤَخَّرَةٌ عَنِ الْإِيمَانِ

٤) النَّهَى مُولُوي - التَّوْبَةُ مُقدَّمةٌ لِلْإِيمَانِ

١) النَّهَى ارشادي - التَّوْبَةُ مُؤَخَّرَةٌ عَنِ الْإِيمَانِ

٣) النَّهَى مُولُوي - التَّوْبَةُ مُقدَّمةٌ لِلْإِيمَانِ

-٥

الحكم في مسألة الشفاعة، في كل الآيات واحد الآية .....

١) ﴿ و لا يملأ الذين يدعون من دونه الشفاعة الآ من شهد بالحق و هم يعلمون ﴾

٢) ﴿ يعلم ما بين ايديهم و ما خلفهم و لا يشفعون الا لمن ارتضى و هم من خشيته مشفعون ﴾

٣) ﴿ الله الذي خلق السموات و الأرض في ستة ايام ثم استوى على العرش ما لكم من دونه من ولی و لا شفيع افلأ تذكرون ﴾

٤) ﴿ يومئذ لا تنفع الشفاعة الآ من اذن له الرحمن و رضي له قوله يعلم ما بين ايديهم و ما خلفهم و لا يحيطون به علمًا ﴾

-٦ حد الأعتدال في القوّة الشهوية، يسمى ..... والأفراط و التفريط فيها ما يُسمّيان بالترتيب؟ الblade و الجربة بالترتيب من حد ..... و ..... في الحكمة.

١) عفة - الخمود - الشره - الأفراط - التفريط

٣) حُجبا - الخمود - الشره - التفريط - الأفراط

هذه الفضائل: الصبر، صلة الرحم، السخاء، الذكر، التودد، الى اى اصول الأخلاق الفاضله تتنسب بالترتيب حسب ما قال العلامة الطباطبائي في التفسير الكبير المسمى بالميزان؟

١) العدالة - الشجاعة - الحكمة - العدالة - العفة

٣) العدالة - الشجاعة - العفة - العدالة - الحكمة

عيّن آيةً تبيّن لنا انّ الأنسان مفظور على حبّ الجميل:

١) ﴿ انك لا تهدي من احببت و لكن الله يهدي من يشاء و هو اعلم بالمهتدin ﴾

٢) ﴿ قل ان كنتم تحبون الله فاتّبعوني يحبّكم الله و يغفر لكم ذنوبكم و الله غفور رحيم ﴾

٣) ﴿ و من الناس من يتخذ من دون الله انداداً يحبّونهم كحبّ الله و الذين آمنوا اشد حباً لله ﴾

٤) ﴿ لا تجد قوماً يؤمّنون بالله و اليوم الآخر يواذون من حاد الله و رسوله و لو كانوا آباء لهم ﴾

بعد الدقة في هذه الآية الشريفة: ﴿ و من يخرج من بيته مهاجرة الى الله و رسوله ثم يدركه الموت فقد وقع اجره على الله ﴾ يُفهم

ان ..... و دليل صدق الوعد الذي نسب الى اسماعيل وفق ما قال الصادق عليه السلام انه انتظر في المكان الموعود .....

١) الخروج الى الجهاد مهاجرة الى الله و رسوله - شهراً ٢) المهاجرة الى الله و رسوله عين الخروج الى الجهاد - سنة

٣) المهاجرة الى الله و رسوله عين الخروج الى الجهاد - شهراً ٤) الخروج الى الجهاد مهاجرة الى الله و رسوله - سنة

بعد الدقة في هذه الآية: ﴿ انّ الذين يكتمون ما انزلنا من البيانات و الهداي من بعد ما بيّناه للناس في الكتاب او لئك يلعنهم الله و

يلعنهم اللاعنون ﴾ فقل: ما الذي لم يكن المراد موافقاً لما قال صاحب الميزان في « ما يكتمنوه»؟

١) عدم اظهار الوحي للناس ٢) كتمان دلالة ما انزل الله بالتّأويل

٣) عدم اظهار الحقّ و كتمان الشهادة ٤) صرف دلالة الآيات بالتجوّيه

-١١

بعد الدقة في هذه الآية: ﴿ ان في خلق السماوات و الأرض و اختلاف الليل و النهار و الفلك التي تجري في البحر بما ينفع الناس

و ما انزل الله من السماء من ماءٍ فاحيا به الأرض بعد موتها و بثَ فيها من كلّ دابة و تصريف الرياح و السحاب المسخر بينَ السماء

و الأرض لآياتٍ لقوم يعقلون ﴾. عيّن كلمة تطلق على الواحد و الجمع و عيّن كلمة معناها: التوجيه. عيّن كلمة مقلوبة. بالترتيب:

١) الفلك - التصريف - الرياح ٢) الفلك - التصريف - الماء ٣) السحاب - البث - الرياح ٤) السحاب - البث - الماء

١٢- بعد الدقة في هذه الآية: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتُبُ عَلَيْكُمُ الْقَسَاصُ فِي الْقَتْلِ إِنَّ الْحَرَثَ لِعَبْدٍ بِالْعَبْدِ وَإِنَّ الْأَنْثِي بِالْأَنْثِي فَمَنْ عَفَى  
لَهُ مِنْ أَخِيهِ شَيْءًا فَاتَّبَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ وَإِدَاءٌ إِلَيْهِ بِالْحَسَانِ ذَلِكَ تَخْفِيفٌ مِّنْ رَبِّكُمْ وَرَحْمَةٌ فَمَنْ اعْتَدَى بَعْدَ ذَلِكَ فَلَهُ عِذَابٌ أَلِيمٌ﴾ فقل:  
من هو المراد من الموصول في: «فمن عفى له»؟ العفو به يتعلّق؟ من هو «الآخر» و مرجع الضمير في: «من أخيه» بالترتيب:

- ١) القاتل - بالقاتل - القاتل - ولد القاتل  
٢) المقتول - بحق القصاص - ولد المقتول  
٣) المقتول - بالقاتل - القاتل - ولد المقتول

١٣- بعد الدقة في الآيتين التاليتين: «كتب عليكم اذا حضر احدكم الموت ان ترك خيراً الوصية للوالدين و الاقربين بالمعروف حقا على المتقين \* فمن بدله بعد ما سمعه فائما ائمه على الذين يبدلونه ان الله سميح عليهم» ان كانت الآية الاولى منسوخة او عكssها، معنى «كتب» بالترتيب ..... و ..... و مرجع الضمائر في: فمن بدله. ائمه بالترتيب ..... و ..... و .....

- ١) الندب - الفرض - الوصيّة - تبديل الوصيّة  
 ٢) الندب - الفرض - تبديل الوصيّة - الوصيّة  
 ٣) الفرض - الندب - الوصيّة - تبديل الوصيّة  
 ٤) الفرض - الندب - تبديل الوصيّة - الوصيّة

بعد الدقة في الآية التالية: ﴿ وَقَالُوا رَبُّنَا امْتَنَّا اثْنَتَيْنِ وَاحِيَّتَنَا اثْنَتَيْنِ فَاعْتَرَفْنَا بِذَنُوبِنَا فَهَلْ إِلَى خَرْجٍ مِّنْ سَبِيلٍ ﴾ فَقُلْ: مَا الْأَمَاتَانِ وَالْأَحْيَائَانِ بِالْتَّرْتِيبِ وَفِي قَوْلِ صَاحِبِ الْمِيزَانِ رَحْمَةُ اللهِ .

- (١) الأمة الأولى هي التي قبل الديبا والأحياء الأول، للدنيا والأماتة والأحياء الثانية، للرزخ.

٢) الأماتة الأولى هي التي بعد الدنيا والأحياء الأول، للبرىء و الأماتة والأحياء الثانية، للأخرة يومبعث.

(٣) الأمانة الأولى هي التي يُعدّ الدّيني والأحياء الأول، قبل الدّيني والأمانة والأحياء الثانية للبرخ.

٤) الأمة الأولى هي، التي قبل الدنيا والأحياء الأول، للدنيا والأماتة والأحياء الثانية: للآخرة يوم البعث.

بعد الدقة في هذه الآية: ﴿فَإِذَا لَقِيَ الْشَّيْطَانَ عَنْهَا فَأَخْرُجْهَا مِمَّا كَانَ فِيهِ وَقُلْنَا أَهِبْطُهَا بَعْضَكُمْ لِيَعْضُ

بەرگەن بەی تەندەزىدە زەيدە، بەرگەن بەيىدە و سەنسەن بەيىدە بەتىپلىخان بەقىش خەدو و نەم بى آهارچ

مستقر و مَنْعَ الْهِيْنَ؟ فَقُلْ: مَا مَرْجِعِ ضَمِيرِ «هَا» فِي «عَنْهَا»؟ مَا مَرْجِعِ ضَمِيرِ الْوَأْوَ فِي «اهبْطُوا»؟

- ١) جنة الخلد - آدم و زوجته و إبليس  
٢) جنة الدنيا - آدم و زوجته و أبناءهما

٤) جنة الخلد - آدم و زوجته و ابناءهما

..... اذا قلنا: «إن للوجود مفهوماً واحداً» اذ عنا بأنه ..... و لازم هذا القول ..... و ..... و .....

١٠) ستر - عدم انتداب الماهيّات الممبيّية - عدم الحصار او جراء - ريادة الماهيّة

١٠ واحد - يردد الدهش حال الجرم بمظاهر الواقع - الواحد مفهوم عيشه - بقبوته الفسمة

١) واحد - عدم اتحاد الماهيّات المُبانيّة - عدم انحصر الجزاء - زيادة الماهيّة

١) مشترك - تردد الدهن حال الجزم بمطلق الوجود - اتحاد مفهوم نفيصه - قبولة القسمة

..... »السيبية« من المعقولات ..... و بناها ..... و هي معرض لخصوصيات .....

١) انتفاضة - يمكّن - الوجود      ٢) انتفاضة - يمكّن - الوجود      ٣) انتفاضة - يمكّن - الوجود

١) الثانية - يمكن - الوجود      ٢) الأولى - لا يمكن - الوجود      ٣) الثالثة - لا يمكن - الماهيات      ٤) الرابعة - لا يمكن - الماهيات

- ١٨- الوجود و الحق و الواجب و جوهر الجوادر وحقيقة الحقائق و نظائرها بمعنى ..... و الوجود المعلوم المطلق العام، هو المقول ..... و تأثير الماهية من حيث هي في الوجود ..
- ١) واحد - بالتشكيك - غير معقول  
٢) واحد - بعدم التشكيك - معقول  
٣) متكرر - بالتشكيك - غير معقول  
٤) متكرر - بعدم التشكيك - معقول
- ١٩- إذا قيل: «كل ما امر به الشارع المقدس فهو الخير والحسن وكل ما نهى عنه فهو الشر والقبيح» او قيل: «الحسن والقبيح امران عقليان، أظهر نظر ..... و ..... مرتبًا و اذا علمنا بالضرورة حسن بعض الأشياء و قبح بعض الأشياء الآخر، ثبت نظر .....»
- ١) الأشاعرة - المعتزلة - الأشاعرة  
٢) الأشاعرة - المعتزلة - المعتزلة  
٣) المعتزلة - الأشاعرة - الأشاعرة  
٤) المعتزلة - الأشاعرة - المعتزلة
- ٢٠- الفعل الحادث ابتداء بالقدرة في محلها و الفعل الحادث الذي يقع بحسب فعل آخر و الفعل الذي يُفعل لا لمحل، بم يختص مرتبًا؟
- ١) بالعبد - بالعبد و الرّب - بالرب  
٢) بالرب - بالعبد - بالعبد و الرّب  
٣) بالعبد - بالرب - بالعبد و الرّب
- ٢١- اللطف ان يكن من فعل الله تعالى ..... على الله تعالى فعله و إن يكن من فعل المكلف ..... على الله تعالى ان يعرفه اياد و يشعره به. احد قيود اللطف، ..... حد الأل杰اء لأن الأل杰اء ..... التكليف.
- ١) يجب - لم يجب - ان يبلغ - يوافق  
٢) لم يجب - يجب - عدم بلوغ - ينافي  
٣) لم يجب - لم يجب - ان يبلغ - يوافق
- ٢٢- «النفع المستحق الخالي عن تعظيم و اجلال» يسمى ..... اذا قيل: ان المقتول لو لم يقتل، انه كان يموت قطعاً، انه كان يعيش قطعاً، طرح قول ..... و ..... مرقبا في بحث .....
- ١) العوض - المفوضة - الأشاعرة - الأعراض  
٢) العوض - الأشاعرة - المفوضة - الآجال  
٣) القصاص - المفوضة - الأشاعرة - الأعراض
- ٢٣- إذا قيل: «إن البغة واجبة» او قيل «إنها ليست واجبة» طرح مرتبًا قول ..... و ..... و مبنا القولين ..... و ..... مرتبين.
- ١) الأشاعرة - المعتزلة - وجوب اللطف - عدم وجوب اللطف  
٢) المعتزلة - الأشاعرة - عدم وجوب اللطف - وجوب اللطف  
٣) المعتزلة - الأشاعرة - وجوب اللطف - عدم وجوب اللطف
- ٢٤- ما معنى الاعجاز و الارهاص مرتبين؟ و ما يدل على الاعجاز؟
- ١) معجزات النبي قبل النبوة - ثبوت ما ليس بمعتاد او نفي هو معتاد مع خرق العاده و مطابقة الدعوى - التحدى  
٢) ثبوت ما ليس بمعتاد او نفي ما هو معتاد مع خرق العاده و مطابقة الدعوى - معجزات النبي قبل النبوة - صدق البني  
٣) معجزات النبي قبل النبوة - ثبوت ما ليس بمعتاد او نفي هو معتاد مع خرق العاده و مطابقة الدعوى - صدق البني
- ٢٥- اذا قيل: «إن نصب الأمام واجب سمعاً لا عقلاً» هذا القول منتب ..... و اذا قيل: «ان نصب الأمام واجب على الله تعالى» مبني هذا القول انحصر ..... لله تعالى و .....
- ١) باصحاب الحديث و الأشعرية - اللطف - وجوبه  
٢) بجماعه من الخارج و المعتزلة - اللطف - وجوبه  
٣) بجماعه من الخارج و المعتزلة - اللطف - وجوبه

- ٢٦- مَتَى قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَعْلَى بْنِ ابْنِ طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ: «إِفْلَا تُرْضِي يَا عَلَى أَنْ تَكُونَ مِنِّي بِمَنْزِلَةِ هَارُونَ مِنْ مُوسَى إِلَّا أَنَّهُ لَا بَنْيَ بَعْدِي؟»؟ وَمَاذَا يَفْهَمُ مِنْهُ؟
- ١) زَمَانٌ اسْتِخْلَافُهُ عَلَى الْمَدِينَةِ - النَّصْبُ الْأَلْهَى بِأَمْرِ الْأَمَّةِ وَدَوْمُ الدُّعَوَةِ
  - ٢) زَمَانٌ اسْتِخْلَافُهُ عَلَى الْمَدِينَةِ - اسْتِمْرَارُ الْخَلَافَةِ لِعَذْلِهِ قَبْلِ الْمَوْتِ وَبَعْدِهِ
  - ٣) حِينَ خَرْجَهُ مِنْ مَكَّةَ وَبَدْءِ الْهِجْرَةِ - النَّصْبُ الْأَلْهَى بِأَمْرِ الْأَمَّةِ وَدَوْمُ الدُّعَوَةِ
  - ٤) حِينَ خَرْجَهُ مِنْ مَكَّةَ وَبَدْءِ الْهِجْرَةِ - اسْتِمْرَارُ الْخَلَافَةِ لِعَذْلِهِ قَبْلِ الْمَوْتِ وَبَعْدِهِ
- ٢٧- بَعْدَ الدِّقَّةِ فِي الْآيَتَيْنِ التَّالِيَتَيْنِ: «وَإِذَا بَتَلَى إِبْرَاهِيمَ رَبَّهُ بِكَلْمَاتٍ فَاتَّهَمْنَاهُنَّ قَالَ أَنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ أَمَّامًا قَالَ وَمِنْ ذَرِيَّتِي قَالَ لَا يَنْتَالُ عَهْدَى الظَّالِمِينَ» «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ» يَفْهَمُهُمْ أَنَّ الْأَمَّةَ امْرَأُ ..... وَالسَّبِقُ بِالْكُفْرِ ..... الْأَمَّةَ وَ..... مِنْ لَوَازِمِ الْأَمَّةِ:
- ١) الْهَى - يَمْنَعُ - الْعَصْمَةُ
  - ٢) الْهَى - لَا يَمْنَعُ - الصَّدْقُ وَعَدْمُ الظُّلْمِ
  - ٣) وَاجِبٌ - يَمْنَعُ - الْعَصْمَةُ
  - ٤) وَاجِبٌ - لَا يَمْنَعُ - الصَّدْقُ وَعَدْمُ الظُّلْمِ
- ٢٨- أَوْرَدَتْ جَمْلَةً: «أَنَا الصَّدِيقُ الْأَكْبَرُ وَأَنَا الْفَارُوقُ الْأَعْظَمُ، مِنْ ..... لِبَيَانِ فَضْلِهِ وَأُولُوِّيَّتِهِ ..... وَيَفْهَمُهُمْ مِنْ «أَنفُسِنَا» فِي آيَةِ الْمِبَاهِلَةِ ..... بَيْنَ مُحَمَّدٍ وَمِنْ بَعْدِهِ بِأَمْرِ مَنْ يَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى»
- ١) عَمَرٌ - بِالْأَمَّةِ - الْمَسَاوَةُ فِي الْفَضَائِلِ
  - ٢) عَلَىٰ - بِالْخَلَافَةِ - الْوَحْدَةُ فِي الْوِجُودِ
  - ٣) عَلَىٰ - بِالْأَمَّةِ - الْمَسَاوَةُ فِي الْفَضَائِلِ
- ٢٩- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ لَعْلَى عَلَيْهِ السَّلَامُ «حَرَبَكَ يَا عَلَى حَرْبِي» مَقْتَضِيُّ هَذِهِ الْجَمْلَةِ أَنَّ: «مَحَارِبِي عَلَى ..... وَمَخَالِفِي .....
- ١) كُفْرٌ عَلَى الْأَقْوَى - فَسْقَةُ قَطْعَاءِ
  - ٢) فَسْقَةُ قَطْعَاءِ - كُفْرٌ عَلَى الْأَقْوَى
  - ٣) فَسْقَةُ قَطْعَاءِ - كُفْرٌ عَلَى الْأَقْوَى
- ٣٠- وَعَدَ اللَّهُ تَعَالَى بِالثَّوَابِ وَتَوَعَّدَهُ بِالْعِقَابِ دَلِيلٌ عَلَى الْمَعَادِ ..... لِيَحْصُلَ الْعَمَلُ بِالْوَعْدِ وَالْوَعِيدِ وَتَكْلِيفُ اللَّهِ الْعَبَادُ بِاعْمَالٍ شَاقَّةً يَسْتَلِزمُ ..... الْمَعَادُ وَلَارِيبُ أَنَّ الثَّوَابَ وَالْعِوْضَ أَنَّمَا يَصْلَانَ إِلَى الْمَكْلَفِ فِي ..... لَا نَنْتَهِيَّمَا فِي .....
- ١) الْجَسْمَانِيُّ - امْكَانٌ - فِي الدُّنْيَا - الْآخِرَةِ
  - ٢) الْجَسْمَانِيُّ - ضَرُورَةُ - الْآخِرَةِ - الدُّنْيَا
  - ٣) الْرُّوحَانِيُّ - امْكَانٌ - فِي الدُّنْيَا - الْآخِرَةِ
  - ٤) الْرُّوحَانِيُّ - ضَرُورَةُ - الْآخِرَةِ - الدُّنْيَا

زبان عربی

## ■ عَيْنُ الْأَصْحَّ وَالْأَدْقَّ فِي التَّرْجِمَةِ أَوِ التَّعْرِيبِ أَوِ الْمَفْهُومِ (٤٠ - ٣١)

-٣١- «هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ؟! عَيْنُ الْخَطَا:

- ١) مَغْرِيَ شُودَّ بِإِدَاشِ احْسَانٍ جَزِ احْسَانٍ بَاشَد؟!
- ٢) آيَا جَزَائِي احْسَانٍ مَيْ تَوَانَدَ احْسَانٍ نَبَاشَد؟!
- ٣) آيَا بِإِدَاشِ احْسَانٍ نَمَيْ تَوَانَدَ احْسَانٍ بَاشَد؟!

-۳۲-

«**كَيْفَ يَسْتَدِلُّ عَلَيْكَ بِمَا هُوَ فِي وُجُودٍ مَفْتَقِرٌ إِلَيْكَ!**». عَيْنُ الصَّحِيفَ:

- ۱) چگونه می‌توان با چیزی که در وجودش نیازمند تو است، بر تو استدلال کرد!
- ۲) به چه صورت می‌توان با آنچه هستی خود را در تو می‌داند، بر وجود تو دلیل آوردا!
- ۳) چگونه امکان استدلال بر تو باشد، و حال اینکه هر چیزی وجودش وابسته به تو است!
- ۴) به چه صورت امکان‌پذیر خواهد بود از آنچه در هستی خود نیازمند تو است، تو را شناخت!

-۳۳- «إِنِّي لِصَاحِبِهِمْ بِالْأَمْسِ كَمَا أَنَا صَاحِبُهُمْ الْيَوْمَ!». عَيْنُ الْخَطَا:

- ۱) من امروز با آنها همچون گذشته هستم!
- ۲) در گذشته نیز دوست آنان بودم چنانکه امروز هستم!
- ۳) من برای همراهان دیروزین آنان آنطور بودم که امروز هستم!
- ۴) همانگونه که دیروز همراه آنان بودم امروز نیز همراه آنان هستم!

-۳۴- «أُدْنِ إِلَيْكَ كَلَامًا قَدْ سَمِعْنَاكَ لَكُلَّا مِنْهُ ، عَلَيْنَا أَلَّا نَنْسَاهُ!». عَيْنُ الصَّحِيفَ:

- ۱) به من نزدیک شو تا حرفهایی را که هر دو از او شنیده بودیم و نزدیک است فراموش کنیم به یادت بیاورم!
- ۲) به من روی بیاور تا حرفهایی به تو گوشزد کنیم که همگی از او شنیده بودیم و نباید آنها را فراموش کنیم!
- ۳) پیش من بیا تا سخنی را به تو تذکر دهم که همگی در مورد او می‌شنیدیم و نباید آن را فراموش کنیم!
- ۴) نزدیک من بیا تا سخنی را که هر دو ما از او شنیده‌ایم و نباید آن را فراموش کنیم، به خاطرت بیاورم!

-۳۵- «لَيْسَ عَلَى الْمُوَحَّدِينَ سُبْيٌ، وَ لَا يَغْنِمُ مِنْ أَمْوَالِهِمْ وَ إِنْ كَانُوا غَيْرَ نَائِفِينَ مِنَ الْجُزْيَةِ، إِلَّا مَا قَاتَلُوا بِهِ وَ عَلَيْهِ!»:

- ۱) بر اهل توحید اسارت جایز نیست و از اموالشان چیزی به غنیمت گرفته نمی‌شود، اگر چه مستوجب جزیه باشند، مگر آنچه را که بدان و بر آن جنگیده باشند!
- ۲) به موحدان نباید ناسزا گفت و اموالشان را به غنیمت گرفت اگر چه از پرداخت جزیه ابا کنند، مگر اینکه در جنگ علیه کسی یا له او شرکت کرده باشند!
- ۳) اهل توحید را نباید دشتم داد و اموالشان را نباید به تاراج برد هر چند جزیه خود را پرداخته باشند، مگر آنکه له یا علیه کسی جنگیده باشند!
- ۴) موحدها صغیر نیستند تا اموالشان به غنیمت برده شود حتی اگر این مال مربوط به جزیه باشد، جز کسانی که له یا علیه آنان جنگیده باشند!

-۳۶- عین الخطأ:

- ۱) مثل من اغتر بالدنيا كمثل قوم،: مثل کسی که به دنیا فریفته گشته است چون مثل قومی است،  
 ۲) كانوا بمنزل خصیب، فنبأ بهم إلى منزل جدیب،: که در منزلی پر نعمت بودند سپس به منزلی بی‌آب و علف منتقل گشتند،

- ۳) فليس شيء أكره إليهم ولا أقطع عندهم،: پس چیزی آنان را وادار نکرده است و نامید نساخته،  
 ۴) من مفارقة ما كانوا فيه إلى ما يصيرون إليه!؛ از جدا شدن از آنچه در آن بودند و رسیدن به آنجا که بدان روی آورده‌اند!

-۳۷- «إنه نظار في عطفه!». يقصد المثل أنه ....

(۱) معجب و مغترّ بنفسه!

(۲) يتحذر جوانبه!

(۳) رؤوف و عطوف على غيره!

-۳۸- «در عصر حاضر، بشریت به سهل‌گیری و میانه‌روی در مسائل دینی خو گرفته است!»:

(۱) قد تألف البشر في عصرنا الحاضر التّساهل و الاقتصاد في مسائل الدين!

(۲) البشرية في هذا العصر ذات عادة بالتساهل و التسامح في المسائل الدينية!

(۳) عادة الإنسانية في العصر الحاضر هي التسامح و الاعتدال في مسائل الدين!

(۴) قد تعودت الإنسانية في العصر الحاضر التسامح و الاعتدال في المسائل الدينية!

-۳۹- «فقط وقتی باید از وقوع فاجعه بزرگ بترسیم که آگاهانه اشتباه خود را تکرار کنیم!»:

(۱) لا خوف علينا من وقوع الكارثة العظمى إلا أن نكرر خطأنا واعين!

(۲) لا خوف علينا من أن تقع كارثة عظمى و نحن نكرر أخطاءنا واعين!

(۳) إنما علينا الخوف من وقوع كارثة عظيمة إلا حيناً نكرر أخطاءنا بوعي!

(۴) إنما علينا أن نخاف من وقوع الكارثة العظيمة حين نكرر خطأنا واعين!

-۴۰- «من بیش از ۱۱ ستاره در آسمان ندیدم، ولی تعداد ماههای سال دوازده است!»:

(۱) أنا لم أشاهد في السماء أكثر من إحدى عشر نجمة، و لكن عدد أشهر السنة اثنتا عشر!

(۲) إنّي لم أر أكثر من أحد عشر كوكباً في السماء، و لكن عدّة شهور السنة اثنا عشر شهراً!

(۳) إنّي ما شاهدت أكثر من أحد عشرة كوكبة في السماء، و لكن عدّة شهور كلّ سنة اثنا عشر!

(۴) أنا ما شاهدت في السماء أكثر من أحد عشر نجمة و لكن عدد أشهر السنة اثني عشر شهراً!

## ■ عين الصحيح في التشكيل (٤٣ - ٤١)

٤١- «بله الرياء و النفاق و دعهما؛ ألم يرك الله أعمالك حسرات عليك!»:

١) بله - ألم - يرك - أعمالك  
٢) النفاق - دع - أعمال - حسرات

٣) بله - النفاق - ألم - يرك  
٤) الرياء - دع - يرك - حسرات

٤٢- «لم يكن من هم الأديب أن يعني عنایة الفقيه و اللغوي، بما نال الحديث من اختلاف و تبديل»:

١) يعني - عنایة - الفقیہ - الحديث - تبديل  
٢) يكن - هم - الأديب - يعني - عنایة

٣) هم - الأديب - يعني - الفقیہ - اللغوي  
٤) هم - الأديب - يعني - الحديث - اختلاف

## ٤٣- عين الصحيح:

١) إنما ينجح كُلُّ قومِ الاتّحاد على ما يجمعُهم!

٢) ربماً أمكن إيدال ما فات بتحملِ غرائمِ باهضة!

٣) ما نعمله سيعاد إلينا و إن ما نُوعد سيحدث عما قريب!

٤) قد يتَّعظُ المرءُ عما واجهه فيما سبق و قلماً يجعلُه نصبَ أعينه!

## ■ عين الصحيح في الإعراب و التحليل الصرفي (٤٤ - ٤٨)

٤٤- «و يوم يناديهم أين شركائي، قالوا آذناك ما منا من شهيد»:

١) ما: حرف شبيه بليس و هي من النواسخ، و قد بطل عملها / شهيد: مجرور في اللفظ بحرف «من» الزائدة و مرفوع محلًا على الابتداء، و خبره شبه جملة «منا»

٢) آذنا: ماضٍ للمتكلم مع الغير، صحيح و مضاعف، و فاعله ضمير «نا» البارز، و الهمزة الاولى همزة الاستفهام / ك: ضمير متصل للنصب أو للجر، و مفعول به و منصوب محلًا

٣) يوم: ظرف و مفعول فيه للزمان و منصوب و متعلقه فعل «ينادي» / ينادي: مزيد ثلثي بزيادة حرف واحد من باب مفاعة، و مع فاعله جملة فعلية و مضاف إليه و مجرور محلًا

٤) ينادي: مضارع مرفوع بضمّة مقدّرة، و مع فاعله جملة فعلية و نعت و منصوب بالتبعية / أين: ظرف غير متصرف و مفعول فيه للمكان، و مع متعلقه المذوق شبه جملة و خبر مقدم

٤٥- «إِيَّاكَ أَنْ تَهْمِلْ حَقَّ أَخِيكَ، فَلَيْسَ لَكَ بِأَخٍ مِّنْ أَضَعُتْ حَقَّهُ!»:

١) من: اسم غير متصرف – موصول عامٌ أو مشترك (لذوي العقول عادةً) – معرفة – مبني على السكون / خبر «ليس» المفرد و منصوب محلًا

٢) إِيَّاكَ: ضمير منفصل منصوب – للمخاطب – معرفة – مبني على الفتح / محذّر منه و منصوب محلًا على أَنَّه مفعول به لفعل مذوف وجواباً تقديره «أَحَذَّرْكَ» و الجملة اسمية

٣) أَضَعُتْ: ماضٍ – للمخاطب – مزيد ثلثي من باب إفعال – معتل و أجوف (إعلاله بالإسكان و القلب و الحذف) / فعل و فاعله ضمير التاء البارز، و الجملة فعلية و صلة و عائدها الضمير المستتر

٤) تَهْمِلْ: مضارع – مزيد ثلثي بزيادة حرف واحد من باب إفعال – صحيح و سالم – مبني للمعلوم / فعل منصوب بـ «أن» و الجملة فعلية و مصدر مؤوك و محذّر منه و منصوب محلًا بنزع الخافض «من»

٤٦- «إِلَى اللَّهِ أَشْكُو مِنْ مَعْشِرِ يَعِيشُونَ جَهَّالًا ... لَيْسَ فِيهِمْ سُلْعَةٌ أَبُورٌ مِّنَ الْكِتَابِ إِذَا تَلَى حَقَّ تِلَوَتِهِ وَلَا سُلْعَةٌ ... أَغْلَى ثَمَنًا مِّنَ الْكِتَابِ إِذَا حَرَّفَ عَنْ مَوَاضِعِهِ!»:

١) ثُمَنًا: تمييز نسبة منقول أو محول من المبتدأ / حرف: فعل و نائب فاعله ضمير مستتر، و الجملة فعلية و مضاد إليه و مجرور محلًا

٢) يَعِيشُونَ: مرفوع بثبتوت نون الإعراب، و الجملة حال و في محل نصب / جهالًا: حال مفردة و صاحب الحال الضمير في «يعيشون» و عامل الحال فعل «يعيشون»

٣) حَقٌّ: مفعول مطلق للبيان و عامله فعل «تلّي» / تلّوة: مضاد إليه و مجرور، و ضمير الهاء مضاد إليه و مجرور محلًا في اللفظ و فاعل و مرفوع محلًا في المعنى

٤) إِذَا: من أدوات الشرط غير الجازمة و من الأسماء الملزمة للإضافة و في محل نصب / تلّي: مبني للجهول و نائب فاعله ضمير مستتر، و الجملة شرطية و مجزومة محلًا و مضاد إليه

٤٧- «أَرْنِي مَا كُنْتُ تَعْدِنِي أَنْ تَرِينِي مِنَ الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ!»:

١) كُنْتُ: معتل و أجوف (له إعلال الحذف) – مبني على السكون / فعل من الأفعال الناقصة و هي من النواصخ، اسمه ضمير التاء البارز، و الجملة فعلية و صلة و عائدها ضمير التاء البارز

٢) تَرِينِي: مضارع – للمخاطب – مزيد ثلثي بزيادة حرفين – صحيح و مهموز الفاء (له إعلال حذف الهمزة) – معرب / فعل منصوب بحرف «أن» المصدرية، «أَنْ تَرِينِي»: مصدر مؤوك

٣) أَرْ: فعل أمر – للمخاطب – مزيد ثلثي من باب إفعال – معتل و ناقص (له إعلال الحذف) – متعدّ / فعل و فاعله الضمير المستتر فيه وجواباً تقديره «أَنْتَ» و الجملة فعلية

٤) تَعْدِنِي: مجرد ثلثي – معتل و ناقص (له إعلال الحذف) – متعدّ – مبني للمعلوم – معرب / فعل مرفوع و فاعله ضمير «أَنْتَ» المستتر، و الجملة فعلية و خبر «كان»

٤٨- «إنَّ عَمْلَكَ هَذَا لَا شَكَّ أَنَّهُ عَنْ وَاعِزِّ دُنْيَاٍ وَ لَا أُخْرَوِيًّا!»:

- ١) وَاعِزٌ: مشتق و اسم فاعل (مصدره: وَاعِزٌ) – نكرة محضرية – معرب – صحيح الآخر – منصرف / مجرور بحرف الجرّ. عن واعز: جار و مجرور و متعلقهما شبه فعل «عمل»
- ٢) هَذَا: إشارة للفريب – معرفة – مبني على السكون / نعت مفرد حقيقيّ، و منصوب محلًا بالتبعية للمنسوب «عمل» و هو مؤول بالمشتق تأويله «المشار إليه»
- ٣) شَكٌّ: اسم – مفرد مذكر – مشتق و صفة مشبّهة / اسم «لا» النافية للجنس و مفرد و مبني على عالمة النصب و هنا الفتح ببناء عرضيّ و منصوب محلًا
- ٤) دُنْيَا: اسم – مفرد مذكر – جامد و غير مصدر و منسوب – معرب – منقوص – منصرف / نعت مفرد و هو مؤول بالمشتق تأويله «منسوب إلى الدنيا»

### ■ عين المناسب للجواب عن الأسئلة التالية (٤٩ - ٦٠)

٤٩- عَيْنَ الصَّحِيحِ لِلفراغِ: إِنَّ ... الْقِيسُ مِنْ أَصْحَابِ الْمَعْلَقَاتِ السَّبْعِ!

- ١) امرأ
- ٢) امرء
- ٣) امرئ
- ٤) امرؤ

### ٥٠- عَيْنَ الْخَطَا:

- ١) قلب المؤمن أشدّ بياضًا من الثلج إخلاصاً !
- ٢) هذه الطالبة أذكي من زميلاتها في الصفّ!
- ٣) طالباتنا في الجامعة أكثر اجتهاداً من غيرهن!

### ٥١- عَيْنَ الْخَطَا بِالنَّظَرِ إِلَى الإِعْلَانِ:

١) او فقط يك بار قيام كردا! إِنَّهُ قَامَ قَوْمَةً وَاحِدَةً!

٢) فرد مؤمن چه مقاوم است! ما أقام الإنسان المؤمن!

٣) آیا قلب مشرك سیاه نیست! أَلِيسْ قلبَ المؤمنَ بأسوداً!

٤) جواب تو بهتر از جواب من است! إِجابتَكَ أَجُودُ مِنْ إِجابتِي!

٥٢- «أُرِيدُ أَنْ أَكْسُو عَارِيًّا ثُوبًا!». عَيْنَ الصَّحِيحِ فِي الْمَبْنِيِّ لِلْمَجْهُولِ: أُرِيدُ أَنْ .....

١) يُكَسِّي عَارِيًّا ثُوبًا! ٢) أَكْسَى عَارِيًّا ثُوبًا! ٣) يُكَسِّي عَارِيًّا ثُوبًا! ٤) أُكَسَّى عَارِيًّا ثُوبًا!

### ٥٣- عَيْنَ مَا يَدْلِلُ عَلَى حَتْمِيَّةِ وَقْوَعِ الْفَعْلِ:

١) عَسَى اللَّهُ أَنْ يَفْرَجَ عَنَّا!

٤) أَخْذُ الرَّكَابَ يَنْزَلُونَ مِنَ القَطَارِ!

٢) يَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا يَزْلَقُونَهُ بِأَبْصَارِهِمْ!

٤) أَخْلَقَ الْمَرِيضَ أَنْ يَشْفَى بِإِذْنِ اللَّهِ تَعَالَى!

## ٥٤- عين الخطأ:

- ٢) لا تتكلسوا في أداء واجبكم تخسروا !  
٤) لا تتكلسلن في أداء واجبكن تخسرن !

- ١) اسعي في أداء واجبكم فتفوزا !  
٣) اسعي في أداء واجبك فتفوزي !

## ٥٥- عين الخطأ:

- ٢) إنّهما امرأتان نظيف يداهما !  
٤) شاهدت طالبتين فاضل أبواهما !

- ١) إنّه امرؤ طيب أردانه !  
٣) شاهدت طالباً فاضلاً أمّه !

## ٥٦- عين الخطأ:

- ٢) تكاثبت هذه الطالبة و زميلتها !  
٤) تكاتب هؤلاء الطلبة و زملاؤهم !

- ١) كاتبت هذه الطالبة زميلتيها !  
٣) كاتب هؤلاء الطلبة زملاءهم !

## ٥٧- عين ما ليس فيه مفعول به من باب الاختصاص:

- ٢) أنتم عشر الطلبة تكرمون أساندتكم !  
٤) إنّكم معاشر الأساتذة تخدمون شعوبكم !

- ١) بهم العلماء تقدم الأمم في حياتها !  
٣) نحن المؤمنين لن تخضع للظالمين !

## ٥٨- عين الاشتغال:

- ٢) اللّهم؛ أنا عبدك فارحّمه !  
٤) مولاي؛ هل عبدك ترّحّمه !

- ١) أمّا اليتيم فلا تقهر !  
٣) ما هؤلاء البغاة طلبوا عزتنا !

## ٥٩- عين الخطأ:

- ٢) سألتُ أستاذِي فأجاباني !  
٤) أستاذِي سألتُ فأجابني !

- ١) سألت فأجاباني أستاذِي !  
٣) أستاذِي سألهما فأجاباني !

## ٦٠- عين الصحيح في باب التعجب:

- ٢) ما أخفَّ أنتقال المؤمن في الدنيا !  
٤) ما أعنَّ الكريمة للمعوزين !

- ١) أذكي بهذه الطالبة !  
٣) أذذ بالعافية للإنسان !